

# PRODUCTORES Y EMPLEADOS

## CÓMO PROTEGER A TU PIARA DE ENFERMEDADES

Siempre sigue los protocolos de bioseguridad de la granja. A continuación se describen pasos simples para reducir la introducción y propagación de enfermedades.



Evita el contacto con otros cerdos o establecimientos con cerdos para limitar la propagación de enfermedades. Sigue las normas de la granja con respecto a empleados dueños de cerdos.



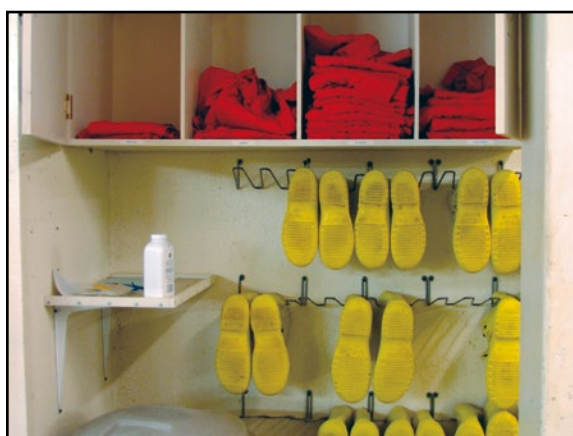
Quédate en casa cuando estés enfermo/a o toma las medidas necesarias para prevenir la introducción de enfermedades de personas a cerdos. Sigue las normas de la granja sobre la licencia por enfermedad.



No ingreses a la granja con objetos personales sin autorización.



Lávate las manos antes y después de entrar a la granja o al entrar o salir de la ducha. Sigue todos los protocolos de entrada en la granja y respeta la línea de separación.



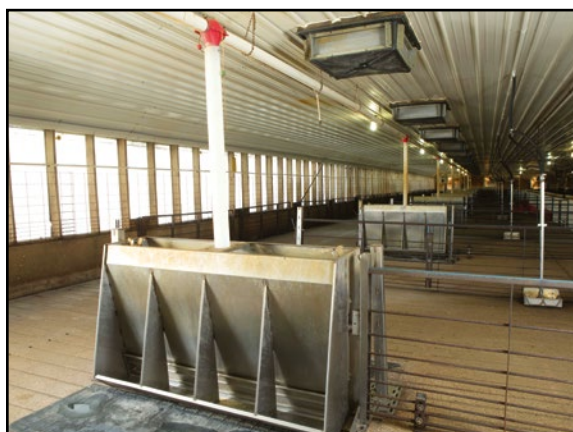
Usa ropa, overoles y calzado limpios específicos del sitio para limitar la propagación de enfermedades entre distintos establecimientos.



No comas ni bebas en áreas de animales. Guarda la comida en la sala de descanso o en la oficina.



Limpia y desinfecta minuciosamente el equipo entre cerdos o grupos de animales cuando sea posible. Pon los artículos a remojar con desinfectante, deja actuar el tiempo de contacto indicado y deja secar.



Limpia, desinfecta y seca minuciosamente las instalaciones entre grupos de cerdos.



Respetar la línea de separación. El personal y el equipo de la granja deben permanecer en el lado de los galpones. Los conductores y el equipo de carga deben quedarse fuera de los galpones.



No compartas el equipo entre establecimientos. Si es absolutamente necesario, limpia, desinfecta y deja secar el equipo antes de usarlo nuevamente.



Mantén las mascotas fuera de los galpones de cerdos. Los gatos y perros pueden ser portadores de enfermedades y propagárselas a los cerdos.



Sigue las normas del establecimiento sobre el tiempo de inactividad después de un viaje internacional. Puede ser necesario establecer un periodo de inactividad o medidas de bioseguridad adicionales.



United States Department of Agriculture (USDA)  
Animal and Plant Health Inspection Service, Veterinary Services  
4700 River Road  
Riverdale, MD 20737  
aphis.usda.gov



American Association of Swine Veterinarians (AASV)  
830 26th Street  
Perry, IA 50220  
aasv.org  
515-465-5255



National Pork Board  
1776 NW 114th Street  
Des Moines, IA 50325  
porkcheckoff.org  
800-456-7675



Center for Food Security and Public Health (CFSPH)  
College of Veterinary Medicine  
Iowa State University  
Ames, IA 50011  
cfsph.iastate.edu